

HUNGARIAN ROMAN CATHOLIC CHAPLAINCY OF OUR LADY  
"MAGYAROK NAGYASSZONYA"  
RÓMAI KATOLIKUS FŐLELKÉSZSÉG  
62. LITTLE EALING LANE - LONDON - W5 4EA  
Tel.: 0044-(0)20-8566 0271/ Mobil: 07904864431  
[hungarian.chaplaincy@btinternet.com](mailto:hungarian.chaplaincy@btinternet.com)  
[www.facebook.com/szentistvanhaz.london](https://www.facebook.com/szentistvanhaz.london)  
Rev. Csicsó János főlelkész



## 2023. SKÓCIAI SZENT MARGIT EMLÉKÉVE No. 146/2023. február, március és április

---

### SZENTMISÉK RENDJE

- ▶ **LONDON** ▶ február 5.– Évközi 5. Vasárnap: 11:30-kor szentmise
- ▶ február 19.– Évközi 7. Vasárnapja: 11:30-kor szentmise
- ▶ február 22.– HAMVAZÓSZERDA: 11-kor szentmise és hamvazkodás
- ▶ március 5. – Nagyböjt 2. Vasárnapja: 11:30-kor szentmise
- ▶ március 19. – Nagyböjt 4. Vasárnapja: 11:30-kor szentmise
- ▶ április 2. – VIRÁGVASÁRNAP: 11:30-kor szentmise
- ▶ április 6. – NAGYCSÜTÖRTÖK: 6-kor szentmise az Utolsó Vacsora emlékére
- ▶ április 7. – NAGYPÉNTEK: 6-kor keresztút és csonkamise
- ▶ április 8. – NAGYSZOMBAT: 6-kor HÚSVÉTI VIGILIA
- ▶ ÁPRILIS 9. – HÚSVÉTVASÁRNAP – URUNK FELTÁMADÁSA: 11:30-kor szentmise
- ▶ április 10. – Húsvéthétfő: 11:30-kor szentmise
- ▶ április 16. – Húsvét 2. Vasárnapja: 11:30-kor szentmise

Minden vasárnap és hétköznapi a szentmisék előtt és után van lehetőség elvégezni a szentgyónást.

**SZENTSÉGIMÁDÁS - RÓZSAFÜZÉR – KERESZTÚT - SZENTMISE**  
Minden héten a szerdai szentmise előtt az első emeleti kápolnában 11 órától

- ▶ **SOUTH CROYDON:** St Gertrude templom, 46 Purley Rd. - CR2 6EY  
A következő szentmisék időpontja: február 26-án, március 26-án és április 30-án - 1 órakor.
- ▶ **LUTON:** Our Lady Help of Christians templom, 52 Castle Street - LU1 3AG  
A következő szentmise időpontja: március 12-én 2 órakor.
- ▶ **CAMBRIDGE:** ST. LAURENCE templom, 91 Milton Rd. – CB4 1XB  
A következő szentmisék időpontja: február 12-én és április 23-án - 3 órakor.
- ▶ **BRISTOL:** St. Patrick's Church - A templom címe: Redfield, Bristol, BS5 9PF  
A következő szentmise időpontja: érdeklődni lehet Szende Tibor atyánál a következő telefonszámon: 01225938457.
- ▶ **MANCHESTER:** St. Augustine Church – A templom címe: Lower Ormond Street – M15 6BW  
A szentmisék egyelőre szünetelnek.

## **HÁZSZENTELÉS 2023.**

**Azok testvérek, akik házszenelést szeretnének kérni az újévben, kérem időben jelezzék.**

### **2022. LELKIPÁSZTORI STATISZTIKA**

Keresztelések: 26 gyermek és 2 felnőtt, 8 elsőáldozó, 9 bérnáló, 10 temetés.

Szentmisék: London: 29. vasárnapi szentmise, South Croydon: 10. vasárnapi szentmise, Luton: 5. vasárnapi szentmise és Cambridge: 3. vasárnapi szentmise. Szerdai hétköznapi szentmisék, szentségimádások, rózsafüzér, imák, nagybőjti és adventi lelkinapok, hittanórák, karitatív gyűjtések: £ 1.000 a Pécsi Egyházmegye Katolikus Karitásza és £ 1.000 a Pécsi Szent Egyed részére az ukrán háború menekültekért és a szegények megsegítésére, házszenelések, beteglátogatás: otthon vagy kórházban, magyar és angol papi konferenciák, angolnyelvű szentmisék, esperesi gyűlések.

### **LELKÉSZSÉG PÉNZÜGYI MÉRLEGE 2022. évre**

Bevétel: £ 118,170 Kiadás: £ 33.817 Tartalék: £ 150.265

Azon testvéreinknek, akik 2022-ben is támogatták anyagilag a Lelkészséget, ismételten hálásan köszönjük.

### **NAGYBŐJTI KERESZTÚTI AJTATOSSÁG – „Járjuk együtt Krisztus keresztútját!”**

A nagybőjt idején a szerdai napokon 11 órától keresztutat tartunk.

A keresztút helyszíne: Szent István Ház első emeleti könyvtára.

### **NAGYBŐJTI LELKINAP – „Az elveszett bárány” - Lukács evangéliuma 15, 1-7**

Március 18-án 10 órától lelkinapot tartunk, amelyre mindenkit sok szeretettel várunk.

„Az elveszett bárány” címmel és a lelkinap célja, hogy közösségben megéljük a keresztény irgalmasságot, felismerjük Krisztus szeretetét, a Bűnbánat és az Eucharisztia szentségében. Mint irgalmasság forrását fedezzük fel és lelkiekben megerősödvé készülhessünk fel a húsvéti Ünnepekre.

Lelkinap előadója: szervezés alatt.

### **SKÓCIAI ZARÁNDOKLAT EURÓPA MEGTÉRÉSÉÉRT**

#### **„SKÓCIAI SZENT MARGIT A KERESZTÉNY FELESÉG ÉS ÉDESANYA”**

Főlelkészségünk 2023, november 13 és 17 között zarándoklatot szervez Skóciai Szent Margit tiszteletére az ő sírjához az Edinburgh-tól kb. 15 mérföldnyire található Dunfermline-i Apátságához, amelyre sok szeretettel hívunk minden kedves magyart. A zarándoklat alatt a résztvevők többek között megismerkedhetnek Skóciai Szent Margit életével, de ugyanakkor lesz alkalom kissé betekinteni a skót kultúra és hagyományok világába is. A zarándoklat részletes programját a közel jövőben fogjuk közzétenni az ARKME – Főlelkészség weblapján.

### **KARÁCSONYI VÁSÁR – KÖSZÖNET**

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik 2022. karácsonyi vásáron részt vettek és az anyagi hozzájárulásukkal támogatták a lelkészséget. Külön hála a szervezők áldozatos munkájukért. A lelkészség támogatására befolyt adomány összege 3.100 Font volt. Köszönjük szépen.

**A LELKÉSZSÉG TÁMOGATÁSA:** A Lelkészség támogatására szánt csekket *Hungarian R.C. Chaplaincy* névre szíveskedjenek kitölteni, az Egyesület javára pedig *Association of R.C. Hungarians in G.B.* néven.

### **BETEG-IDŐS TESTVÉREINK OTTHONI és KÓRHÁZI LÁTOGATÁSA**

Nagyon szívesen és örömmel teszek eleget minden ilyen jellegű felkérésnek: szentség kiszolgáltatás, szentgyónás, áldoztatás és betegek kenete céljából. Kérem, hogy időben jelezzék a szándékukat.

### **FELNŐTT KERESZTELÉS, ELSŐÁLDOZÁS, BÉRMÁLÁS és HÁZASSÁG (JEGYESOKTATÁS)**

Minden hétköznapi és legfőképpen szombaton vannak a hittanórák: 11 -16 óra között.

**KERESZTELÉSEK:** Bárdi Elin, Twumasi Miles József, Tegze Alessia, Budi Bálint, Alissia, Zara, Darius, Dario, Bársony Bella Klára és Iljuk Mikaela.

### **SZÜLETÉSNAPOK: ADLER EDIT – ARKME. Tiszteletbeli Elnöke**

2023, január 24-én ünnepelte 88. születésnapját. Isten éltesse sokáig jó egészségben, erőben és halmozza el áldásával őt és a kedves családját. Köszönjük a magyar katolikus közösség nevében az eddigi áldozatos munkáját.

## ARKME RENDEZVÉNYEI

Február 11, szombat: Jelmezes Farsangi Bál

További rendezvényekkel kapcsolatos információért kérem látogasson el Facebook oldalunkra <https://www.facebook.com/szentistvanhaz.london> vagy hívja az alábbi számot: 07858399572. Ezen email címen is lehet érdeklődni: [info@szentistvanhaz.org](mailto:info@szentistvanhaz.org)

## ARKME TAGSÁG 2023

Kérjük azon tagokat, akik 2023-ra szeretnék megújítani tagságukat (£15/év), vegyék fel a kapcsolatot Titkárunkkal a fenti elérhetőségek egyikén. Köszönjük.

## LELKI OLVASMÁNYOK - EGYHÁZI ÜNNEPEK GYERTYASZENTELŐ BOLDOGASSZONY ÜNNEPE

### Február 2. – Urunk Jézus bemutatása a templomban

Ezen az ünnepen arra emlékezünk, hogy Szűz Mária, negyven nappal Jézus születése után, bemutatta gyermekét a jeruzsálemi templomban. A szokásnak megfelelően a szülők, Mária és József áldozatként két gerlicét vagy galambfiókát ajánlottak fel, és az Úrnak szentelték az elsőszülött fiút. A mózesi törvény szerint előírt áldozat fölajánlásakor jelen volt Anna és Simeon is, aki a nemzeteket megvilágosító világosságnak nevezte Jézust. A világ világosságával való találkozás szimbólumaként alakult ki a gyertyaszentelés szokása.

A gyertya, mint Jézus Krisztus jelképe egyike a legrégebbi szentelményeknek. Már az ókeresztény korban Krisztus jelképévé vált: magát fölemészti, hogy másoknak szolgálhasson. Az Úr Jézus bemutatását (*praesentatio Domini*) Jeruzsálemben már a 4. században megünnepezték, ekkor még február 14-én, mivel karácsonyt január 6-án ülték. Attól kezdve, hogy Jézus születésének ünnepnapja december 25-ére került, Jézus bemutatását február 2-án kezdték ünnepelni.

Róma a 7. században fogadta el e liturgikus napot. Simeon és a kisdéd Jézus találkozására alapján, ekkor találkozott először Jézus az emberiséggel, az emberekkel, akikért megtestesült. Az agg Simeon felé fordult, nagy örömmel ismerte fel benne az üdvösség hozóját: karjába vette a gyermeket, és áldotta Istent, hogy megérhette ezt a boldog napot. Simeon hálaéneke, a *Nunc dimittis* (Lk 2,29–32) „**Bocsásd el most, Uram, szolgádat, szavaid szerint békességben, hiszen már meglátták szemeim, akit küldtél, az Üdvözítőt. Őt adad számunkra csodájára minden népnek, hogy fényeskedjék az egész világnak, mint választott néped dicsősége.**”

A 10. századtól a nyugati egyház liturgikus könyvei egyre inkább Mária tisztulását emelték ki, és erről nevezték el az ünnepet: *purificatio*. Majd a keleti egyház hagyományával teljes összhangban 1960 óta ismét az Úr ünnepeként, Urunk bemutatásaként tartjuk számon. Az 1092-es szabolcsi zsinat a kötelező ünnepek közé sorolta. A 20. század elejétől tanácsolt ünnep. *Mindenható, örök Isten, egyszülött Fiadat ma emberi testünk valóságában mutatták be templomodban. Tisztítsd meg szívünket, hogy méltók legyünk egykor mi is megjelenni előtted. A mi Urunk, Jézus Krisztus, a te Fiad által, aki veled él és uralkodik a Szentlélekkel egységben, Isten mindörökkön örökké. Ámen.*

Szent II. János Pál pápa 1997-ben nyilvánította február 2-át, Gyertyaszentelő Boldogasszony ünnepét a megszentelt élet világnapjává. Azóta ezen a napon az egyház azt a mintegy egymillió férfit és nőt is ünnepli, akik a világon megszentelt életet élnek. Az ünnep célja: hálát adni Istennek a megszentelt élet ajándékaiért, előmozdítani a hívek körében ennek az életformának az ismeretét és szeretetét, valamint lehetőséget adni a megszentelt életet élőknek, hogy tudatosuljon bennük életük szépsége és azok a csodák, amelyeket az Úr bennük és általuk művel az egyház és a világ javára. Imádkozzunk a szerzetesekért és a megszentelt életet élőkért, valamint a hivatásokért!

*A magyar népünk hagyományban a szentelt gyertya a bölcsőtől a koporsóig elkísérte az embert: keresztelésig az újszülött mellett világított; amikor a fiatal anya először ment templomba, szintén gyertyát vitt a kezében; gyertyát égettek a súlyos beteg mellett, szentelt gyertyát adtak a haldokló kezébe, hogy az ördög ne tudjon rajta győzedelmeskedni, körül is járták az ágyát, megkerekítették a testét vele, hogy mintegy elzárják a leselkedő gonosz elől. Bő, Oslí asszonyai szerint a gyertya fénye mutatja a haldoklónak a mennyei utat, füstje pedig elűzi, távol tartja a lélektől a gonoszt. A szentelt gyertyát a sublótban, ládafiában tartották, vagy szalaggal átkötve a falra helyezték, és főképpen vihar idején gyújtották meg és imádkoztak mellette. A szegedi táj népe úgy tartotta, ha szenteléskor nem alszik el a gyertya, akkor jó méztermés lesz. Ez utalás a gyertya viaszára. Kiszombori asszonyok a szentelésről hazaérve a gyertyából egy csipetnyit a kilincsre tettek, hogy mindig békesség legyen a háznál, és megveregették vele a gyümölcsfákat, hogy szépen teremjenek. A magyar népi kalendáriumban Gyertyaszentelő Boldogasszony napja idő- és termésjóslásai szerint a hátralévő tél negyvenes rámutatónapja. A naphoz fűződő időjóslás egy középkori deák szentenciát őriz, eszerint: ha*

*Gyertyaszentelőkor süt a nap, hidegebb lesz, mint előtte volt. (Vagyis: ha a medve meglátja árnyékát, visszabújik barlangjába, mert hideg napok jönnek még.)* **Forrás: Magyar katolikus lexikon**

### HAMVAZÓSZERDA

Hamvazószerda vagy *hamvas szerda* a Nagyböjt kezdő napja a latin szertartásban, a húsvét vasárnaptól visszszámolt 40. hétköznap. A törekvés, hogy Jézus 40 napos böjtjét kövessék, Keleten és Nyugaton eltérő kezdőnaphoz vezetett. Nyugaton a böjt 40 napja: 6 hét hétköznapjai + 4 nap vasárnap, az Úr napján nincs böjt. A nagyböjt kezdő napja tehát, az ötvenedvasárnap utáni szerda. A bizánci szertartásban szombaton nem böjtölnek. E napon elhagyják a hús-, egy héttel később a tejételeket is. Innen a *húshagyó vasárnap, vajhagyó vasárnap* elnevezés. Az ősegyházban kezdődött a katekumenok közvetlen előkészítése a húsvéti keresztségre és a nyilvános bűnbánók fölkészítése a nagycsütörtöki föloldozásra. Az ókereszténység idején a mezítlábas, zsákruhába öltözött nyilvános bűnösöket a püspök a templomba vezette, majd miután a bűnbánati zsoltárokat elimádkozták, fejükre hamut hintett, és kiutasította őket a templomból. A kiutasítottaknak egészen nagycsütörtökig tilos volt a templomba belépniük. A bűnbánókat külön szertartással, a hamvazással indították, a 12. sz-ig az ádámkapun át a vezeklés útjára.

Bencés közösségeinknek Cluny példájára a szertartás után a templom körüli temetőben, a *cinteremben* mezítláb körmenet volt. Az 1500-ból való *Baptismale Strigoniense* szerint e napon szentelték a zarándokok botját és tarisznyáját, akik voltaképpen szintén vezeklő útra készültek.

1966-ban történt reformja után is, azaz e napon 18 éves kortól 60 éves korig csak háromszor szabad étkezni és csak egyszer szabad jóllakni, húst 14 éves kortól nem szabad fogyasztani.

II. Orbán pápa 1091-ben rendelte el, hogy a papok minden keresztény homlokát hamuval kenjék meg ezen a napon, ez a szokás a katolikusoknál mindmáig fennmaradt. A templomban a mise után a pap az előző évi szentelt barka hamuját megszenteli, s azzal rajzolja a keresztet a hívek homlokára. Ezt nevezik hamvazásnak (latinul: *impositio cinerum*), ami a nagyböjt kezdetét jelző szertartás. A hamuval hintés ősi jelképe a bűnbánatnak, mivel a hamu az elmúlásra, a halálra figyelmezteti az embert. Hamvazószerdán, elsősorban a katolikus egyházban a szentelt hamuból, mely az előző évi virágvasárnapi körmeneten használt barkának hamvai, keresztet rajzolnak a hívők homlokára, az alábbi mondatok egyikével: **„Ember, emlékezz rá, hogy porból vagy és porrá leszel”, illetve „Térjete meg és higgyetek az evangéliumnak!”**

Magyar népünk a hamvazást többfelé szentelménynek tekinti. Algyő, Maroslele, Kiskunmajsa, Jászládány, Apátfalva idősebb népe úgy tartja, hogy aki hamvazkodik, annak nem fáj a feje. A templomból hazatérők olykor összedörzsölik homlokukat az otthon maradottakéval, hogy azoknak se fájjon a fejük.

A tápai anya hazaérkezve, kisgyermekai homlokára dörgöli a homlokán maradt hamut. A kölesdi gyerek markában a keresztapjának, keresztanyjának hamut visz, s rászórja a ruhájukra. Ajándékot kap érte.

Ha Klézse moldvai faluban nem jött el a pap hamvazni, akkor a hívek tavalyi pimpóból, vagyis a virágvasárnapi barkából maguk égettek hamut. Ujjukkal belenyúltak, és úgy vetettek homlokukra keresztet. Pusztinában a templomi hamvazásról hazajövet az asszonyok meghamvazták a tányért, tálat, kanalat, és csak utána fogtak munkához.

Apátfalván, Szajánban régebben szokás volt az is, hogy férfiak jártak házról házra, és egyikük hamvazott. Fáradtságukért jutalom járt. A népiessé vált szokás bizonyára a régi török időkbeli licenciátus-hagyományban gyökeredzik, amikor egyes szertartásokat laikusok végeztek.

A szokás az egyházi hamvazás újjászületésével párhuzamosan, lappangó gyakorlatként megmaradt, a szakrális színezet azonban elhomályosodott benne. A rábaközi Szil faluban lapáton hamut vittek a kocsmába, és rászórták azokra a korhelyekre, akik a farsangi mulatozást még nem hagyták abba. Tréfás-komolyan mondogatták nekik: porból lettél, porrá leszel. Dány öregei régebben nem gyújtottak tüzet.

A kiszombori gazdasszony valamikor az egész házat hamuval hintette meg, hogy a bűn, baj, kár elkerülje a családot. A húshagyói vendégeskedés után Szihalom hevesi faluban az a szokás járta, hogy a hívek hamvazószerdán kenyeret, nyers ételféleségeket vittek a templomba. Szentelés után a pap a szegények között osztotta szét. *Pusztakovácsi* katolikusai a megmaradt farsangi ételeket a ref. családoknak ajándékozták. A hamvazószerdán és nagyböjt első vasárnapja közötti pár napnak az ország egyes vidékein csonkahét, a hamvazószerdát követő napnak kövércsütörtök a neve.

Hamvazószerdával véget ér a farsang és a mulatozás. Rábahídvégen úgy tudják, hogy a falu határában, a Foki csárdában húshagyókedden lányok-legények báloztak, éjfélkor mindenki abba hagyta a táncot, egy pár azonban tovább rakta, minden kérés ellenére és reggelén a földbe süllyedtek csárdával együtt.

**Radó 1961:1165. - CIC 1983:1249-53. - Bálint 1989:180.**